本處檔號: Our Ref:

### 選舉事務處 REGISTRATION AND ELECTORAL OFFICE

### 選舉事務處供應商登記申請書 Application Form for Inclusion in the REO Supplier Lists

	請詳細填寫本申請書及交回:				
This	form should be completed in FULL and returned to:				
		hief Electoral Officer,			
		egistration and Electoral Office,			
		F., Treasury Building,			
		Tonkin Street West, Cheung Sha Wan, Kowloon mail: reoenq@reo.gov.hk			
		TI — DETAILS OF THE COMPANY			
1	<del>第一品 — 公司負替 I AKI</del> 公司名稱:	1—DETAILS OF THE COMPANT			
1.	Name of Company:				
	ivalle of Company.				
2.	地址:	電話號碼:			
	Address(es):	Tel. No.:			
	(a) 總公司:	圖文傳真號碼:			
	Office:	Fax No.:			
	(b) 電子郵件:	網址(如適用):			
	E-mail:	Website (if applicable):			
	(c) 與選舉事務處的通訊方式 (請選剔√一方	格): □ 傳真 □ 電郵 □ 郵寄			
	Preferred method of communication with RE				
	Treferred method of communication with KE	O (1 lease tick v one box). Pax E-man 1 ost			
3.	業務種類:				
	Nature of business:				
	1.444.6 61 6 66.446.6				
4.	經營現今業務多久?				
	How long has your company been in the present bus	siness:			
1		ART II — ORGANIZATIONS AND STAFF			
1.	公司成員:				
	Members of organization:	N. 6-			
		姓名			
		Name			
	(a) *常務董事:				
	Managing Director:				
	(b) *董事 (不超過兩名):	to the			
	Directors (not more than two names are requested * 中文(天知) 中文(大知)	area):			
	(c) *東主 (不超過兩名):	avinad).			
	Proprietors (not more than two names are re (d) *合夥人 (不超過兩名):	quirea):			
	Partners (not more than two names are requi	red):			
	i arthers (not more than two names are requi	iouj.			
	*將不適用者刪去				
	(Delete where inappropriate)				
2.	聘用職員總數:				
	Total number of persons employed:				

3.	獲授權回答有關投標/合約等問題的負責人: Contact Persons on matters relating to quotations/contracts:						
		姓名	職位	電話號碼	圖文傳真號碼	電子郵件	
		Name(s)	Official Capacity	Tel. No.	Fax No.	E-mail	
		第三部 —— 美	業務狀況及證明文件 PART II	II — BUSINESS A	CTIVITIES AND DO	CUMENTS	
1.	貴公司所供應的貨品和有關服務: Goods and related services which your company can supply:						
	(a)		供應的貨品和有關服務: of goods and related services:				
	(b)		ź非製造商,請提供授權貴公 e the name(s) of the principal(s			(s)/distributor(s) in case	
			e manufacturer.	) 101 WHOM JOW WO	us me ucoreance ugeni(	(2), 412 112 412 1 (2) 111 442 4	
	(c)	請來附兩份(:	如印文本)有關目錄及詳細的詞	說明書,供太處參 <b>問</b>			
			two sets (for hardcopy) of relev			consideration.	
			(註:如	空位不足,請另紙列出	(1)		
				not sufficient, please use s			

2. 請一併寄交下列文件副本各一份,給本處參考和存照:

Please attach the following documents for reference and record:

(a) 有效的商業登記證。

A copy of a valid Business Registration Certificate.

(b) 公司簡介及年報。

Company profile and annual report.

(c) 公司紀律守則(如有的話)。

Code of conduct (if any).

#### 第四部 —— 證明 PART IV — CERTIFICATION

在第一部第二條提供的電話號碼、圖文傳真號碼、電子郵件及網址("有關電子地址")均以上述公司為登記用戶。本人謹代表上述公司,應《非應邀電子訊息條例》第 593 章 11 條 2 同意選舉事務處以電子訊息發出邀請報價到有關電子地址。

The Company is a registered user of telephone number, the fax number, the e-mail address and the Internet Protocol address of the website as provided in Section 2 of Part I ("the electronic addresses").

I, for and on behalf of the Company, give consent to REO to send electronic message of invitation to quotation to the electronic addresses for the purpose of Section 11(2) of Unsolicited Electronic Messages Ordinance, Cap. 593.

簽署: Signature	
姓名 (正楷): Name in block letters	
職銜: Designation	
日期:	

## 

#### 資料用途

#### Purpose of Collection

(公司印鑑)
(Space for company chop)

填報在此表格內的個人資料,會供政府用以審批有關登記成為選舉事務處供 應商的申請,以便本處日後向已登記的供應商邀請報價。

The personal data provided by means of this form will be used by the Government for consideration on the application for inclusion in the REO Supplier Lists for quotation invitation.

#### 資料轉介

#### Transfer of Data

本處可能會向其他政府部門或非政府機構披露你填報在此表格內的個人資料。

The personal data you provided by means of this form may be disclosed to other government departments or non-government organizations.

#### 查閱或改正個人資料

#### Access to or Correction of Personal Data

如要查閱或改正個人資料,請向選舉事務處提出,地址為九龍長沙灣東京街西3號庫務大樓8樓。

Requests for access to or correction of personal data should be addressed to the Registration and Electoral Office, 8/F., Treasury Building, 3 Tonkin Street West, Cheung Sha Wan, Kowloon.

#### 免責聲明:

#### Disclaimer

- (a) 選舉事務處備存的供應商名單("名單")只用作通訊用途(如適用)。任何名單,或選舉事務處就供應貨品或服務發出的報價邀請("邀請")均不會導致任何名單上的供應商("供應商")一方有任何權利或期望,或導致香港特別行政區政府("政府")一方負上任何責任。政府不會向供應商作出任何陳述、申述或保證(明示或隱含),邀請或任何邀請會不受干擾、及時提供、安全可靠或不會出錯。
  - The supplier lists ("Lists") maintained by the Registration and Electoral Office ("REO") are intended for mailing purposes (where applicable) only. None of the Lists or REO's quotation invitation for the supply of goods or services ("Invitations") shall give rise to any right or expectation on the part of the suppliers on any Lists ("Suppliers") or any obligation on the part of the Government of the Hong Kong Special Administrative Region ("Government"). The Government makes no statement, representation or warranty (express or implied) to Suppliers that the Invitations or any of them will be uninterrupted, timely, secure, or error free.
- (b) 在任何情況下,政府均不會因為或就任何供應商未能或延遲接收任何邀請(不論是以電子方式或其他方式傳送),或在任何時間從任何名單刪除任何供應商名稱而引致的任何損失或損害向任何供應商負上責任,包括但不限於直接、間接、特別、附帶或衍生的損失,以及商業利潤的損失、業務暫停、商業資料的損失或其他金錢上的損失,即使選舉事務處已獲悉可能引致有關損失或損害,不論是基於合約、侵權行為,或其他法律或衡平法的理由而引致。

The Government shall not in any event be liable to any Suppliers for any loss or damage whatsoever arising out of or in relation to any failure or delay in receiving any Invitations (whether transmitted by electronic means or otherwise) or removal of any Suppliers from any Lists at any point of time, including but not limited to direct, indirect, special, incidental or consequential damages, damages for loss of profits, business interruption, loss of business information, or other pecuniary loss, even if REO has been advised of the possibility of such loss or damage, whether in contract or tort, or on any other legal or equitable grounds.

(c) 選舉事務處發給供應商的任何通知或其他通訊,(i)如以郵遞發出,應於發送日期(香港時間)的下一個香港營業日當作收訖處理;以及(ii)如以傳真或電郵發出,應於發出之時當作收訖處理,不論供應商實際上有否收訖該等傳真或電郵。

Any Invitations or other communications from REO to the Suppliers shall be deemed to be received (i) if sent by post, the next business day in Hong Kong immediately after the date of despatch (Hong Kong time); and (ii) if sent by fax or email, when despatched, regardless of whether the Suppliers have actually received such Invitations or communications (as the case may be).

(d) 本免責聲明的中文譯本如與英文本有異,以英文本為準。

In the event of any inconsistency between the English version and the Chinese version of this Disclaimer, the English version shall prevail.

Registration and Electoral Office (February 2023)

# Registration and Electoral Office Purchasing Group Codes List

Please  $\square$  to select the following Purchasing Group Code(s) ("PGC(s)"):

	Please \(\sigma\) to select the following Purchasing Group Code(s) ("PGC(s)"):  PGC Description	<b>PGC</b>		
V	Beverages, alcoholic  Water, drinking, bottled	020068		
	water, drinking, bottled	020000		
$\checkmark$	<u>Services</u>			
	Transportation service	121006		
	Cleaning service for premises	121015		
	Laundry service	121024		
	Publicity and window display	121051		
	Insurance	121060		
	Removal of offices	121104		
	Container service	121122		
	Film developing and printing services	121329		
	Audio/Visual Exhibition and display services	121338		
	Security services	121347		
	Provision of filmvideo production services and hiring of electric field production crew	121374		
	Provision of air passages to government passengers	121418		
	Production of publication and materials services in hardcopy or softcopy format	121445		
	Printing services (including offset, letterpress, silk screen and flexo rotary printing etc)	121516		
	Auditing service	121901		
	Employment agencies Braille Template	121902 121903		
	Lettershopping	121903		
	Restoration service	121904		
	Training service	121906		
	Telecommunication service	121907		
	Maintenance service	121908		
	Pest control service	121909		
	Document scanning and data input services	121910		
$\checkmark$	<u>Hire</u>			
	Vehicles hiring service	122003		
	Hire of portable toilet	122901		
	Hire of venue	122902		
$\checkmark$	Paper and paperboard, cut to size and shape, and articles of paper and paperboard			
	Board paper (including strawboard, bristol board, chipboard, grey board, paste board and mill board)	642021		
	Boxes, made of carton, for disposal of sharps	64204A		
	Labels, self-adhesive and continuous stationery for computer	642380		
$\overline{V}$	Manufactures of base metal, not elsewhere specified			
	Hardware products	699901		
$\overline{V}$	Office machines			
	Franking machines	751213		
	Duplicating machines, spirit or stencil, including digital stencil duplicators/ digital copyprinters	75125A		
	Photo-copying machines	751400		
	Mail inserting machines	751509		
	Shredding machines	751554		
	Automatic data processing machines and units thereof; magnetic or optical readers, machines for			
$\checkmark$	transcribing data onto data media in coded form and machines for processing such data, not elsewhere			
	specified; Parts and accessories thereof			
	Printer consumables	752417		
	Information technology ("IT") accessories and equipment (not under the Supply of IT Products for Government			
	Bureaux and Departments Under the GITP Scheme) under	752901		
	https://www.digitalpolicy.gov.hk/en/our_work/digital_infrastructure/industry_development/suppliers/gitp/			

Company Chop:\_\_\_\_\_

(Aug 2024) Page 1 of 2

# Registration and Electoral Office Purchasing Group Codes List

Please ☑ to select the following Purchasing Group Code(s) ("PGC(s)"):

PGC Description

	Please \(\text{L}\) to select the following Purchasing Group Code(s) (\(\text{PGC}(s)\)):	
	PGC Description	<b>PGC</b>
_	Television receivers (including receivers incorporating radio-broadcast receivers or sound recorders or	
$\checkmark$	reproducers)	
	Television sets	761102
	Projectors, video	761200
	Gramophones (phonographs), dictating machines and other sound recorders or reproducers (including	
$\checkmark$	recorder players and tape decks, with or without sound-heads); television image and sound recorders or	
	reproducers	
	Audio/ visual materials (e.g. CD-rom, audio/ video tape, CD, DVD, etc.)	763009
<b>V</b>	Talescommunications againment not also whom specified. And parts and accessories	
V	Telecommunications equipment, not elsewhere specified; And parts and accessories	764256
	Public address systems  Walkie-talkie	764356
	Facsimile systems	764605 764801
	Interactive voice response/ processing systems	764848
	Telephone systems, key	764866
	receptione systems, key	704800
$\overline{V}$	Household type, electrical and non-electrical equipment, not elsewhere specified	
	Household type, electrical equipment	775901
	Trousenord type, electrical equipment	773701
$\checkmark$	Furniture and parts thereof, other than Hospital furniture	
	Furniture, computer	82180A
	Cabinets, racks and similar office equipment, for filing purposes, base metal, not elsewhere specified	821837
	Furniture, office, not elsewhere specified	821873
	Furniture, not elsewhere specified, of base metal, made-to-order	821917
	Furniture, not elsewhere specified, of wood, made-to-order	821926
V	Travel goods, shopping bags, handbags, satchels, brief-cases, wallets, purses, cases, boxes and similar containers, of leather or of composition leather, of vulcanized fibre, of artificial plastic sheeting, of paperboard or textile fabric	
	Travel goods, suitcase	831901
	Non-woven bags	831902
V	Clothing of textile fabrics	0.42004
	Clothing of textile fabrics	842901
$\overline{V}$	Photographic and cinematographic apparatus and equipment	
	Projectors, overhead	881352
	110Jectors, overhead	001332
$\checkmark$	Watches and clocks	
	Clocks, electric or electronic	88510A
		'
$\checkmark$	Office and stationery supplies	
	Date, sealing and similar stamps, hand-operated	89533A
	Stamp pads	895723
	Office and stationery supplies (not paper), not elsewhere specified	895957
_		
V	Other miscellaneous manufactured articles, not elsewhere specified	100
	Crystal souvenir	899016
	Acrylic Stand	899901
	General souvenir	899902
	Floor mat	899903

Company Chop:\_\_\_\_\_

(Aug 2024) Page 2 of 2